TÒA ÁN NHÂN DÂN **TỈNH BÌNH THUẬN**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 64/2021/HS-PT
Ngày: 17-6-2021

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH BÌNH THUẬN

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Hồng Thái

Các Thẩm phán: Ông Võ Việt Minh

Ông Lương Thanh Chín

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thu Phương là Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Bình Thuận.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bình Thuận tham gia phiên toà: Bà Nguyễn Thị Hoàn - Kiểm sát viên.

Ngày 17 tháng 6 năm 2021, tại trụ sở Toà án nhân dân tỉnh Bình Thuận xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số 45/2021/TLPT-HS ngày 16 tháng 4 năm 2021 đối với bị cáo Nguyễn Quốc T, do có kháng cáo của bị cáo Nguyễn Quốc T đối với Bản án hình sự sơ thẩm số 24/2021/HS-ST ngày 03 tháng 3 năm 2021 của Tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc.

- *Bị cáo có kháng cáo*: **Nguyễn Quốc T**, sinh năm 1977 tại Thành phố Hồ Chí Minh; Nơi cư trú: Khu phố XH, thị trấn CL, huyện BB, tỉnh Bình Thuận; Nghề nghiệp: lái xe; Trình độ văn hóa (học vấn): 7/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: nam; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Nguyễn T (đã chết) và bà Văn Thị H (đã chết); Bị cáo có vợ và 02 con; Tiền án, tiền sự: không. Bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú, có mặt tại phiên tòa.

- *Bị hại:* Ông Võ Quốc D, sinh năm 1972 (đã chết)

Người đại diện hợp pháp của bị hại (là vợ và các con của bị hại):

1. Bà Phan Thị H, sinh năm 1970

2. Chị Phan Thị T, sinh năm 1990

3. Chị Võ Thị Thúy N, sinh năm 1993

Cùng nơi cư trú: Khu phố PT, thị trấn PL, huyện HTB, tỉnh Bình Thuận.

Bà Phan Thị H và chị Phan Thị T ủy quyền cho chị Võ Thị Thúy N tham gia tố tụng (Văn bản ủy quyền ngày 25/9/2020).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Theo bản án sơ thẩm:

Khoảng 21 giờ 00 phút ngày 04/9/2020, Nguyễn Quốc T có giấy phép lái xe hạng E, do Sở Giao thông vận tải tỉnh Bình Thuận cấp ngày 18/7/2018 có giá trị đến ngày 18/7/2023 điều khiển xe ô tô biển số 86B-009... của Công ty Cổ phần Thương mại - dịch vụ - du lịch - vận tải MN do ông Nguyễn Văn N làm Tổng Giám đốc, chở khách từ thị trấn Liên Hương, huyện Tuy Phong, tỉnh Bình Thuận vào Thành phố Hồ Chí Minh với tốc độ khoảng 70 km/h. Đến khoảng 22 giờ 35 phút cùng ngày, khi đến đoạn km 1676+500 QL1A, thuộc thôn Liêm Thái, xã Hồng Liêm, huyện Hàm Thuận Bắc, đây là đoạn đường có biển báo hiệu nguy hiểm "giao nhau với đường không ưu tiên", "người đi bộ qua đường", T cho xe chạy ở làn đường giữa. Cùng lúc, phía trước ngược chiều với xe ô tô do Nguyễn Quốc T điều khiển có xe ô tô ngược chiều chạy tới, ánh đèn xe làm T chói mắt nhưng Nguyễn Quốc T không giảm tốc độ mà vẫn điều khiển xe chạy với tốc độ khoảng 70 – 80 km/h. Cùng lúc này, phía trước cùng chiều với xe ô tô do T điều khiển có ông Võ Quốc D đang dắt bộ xe mô tô biển số 86B3-445…. qua đường theo hướng từ trái qua phải theo chiều đi của T. Do không giảm tốc độ khi tầm nhìn bị hạn chế, nên khi cách ông D khoảng 7-8m, Nguyễn Quốc T mới phát hiện thấy, T vừa giảm ga, đạp phanh và đánh tay lái sang bên trái để tránh nhưng do khoảng cách gần không xử lý kịp nên đã để phần đầu xe ô tô biển số 86B-009… phía bên phải tung vào đuôi xe mô tô biển số 86B3-445…. do Võ Quốc D đang dắt bộ qua đường làm cả xe mô tô và ông Võ Quốc D ngã văng xuống đường. Sau khi xảy ra tai nạn, T cùng người dân ở đó đưa ông Võ Quốc D đi cấp cứu tại Bệnh viện Đa khoa tỉnh Bình Thuận nhưng ông D đã chết ngay sau đó.

Tại bản Kết luận giám định pháp y tử thi số 991/PY-PC09 ngày 29/9/2020 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Thuận kết luận**:**

1. Dấu hiệu chính qua giám định:

- Chấn thương vùng chẩm trái; nứt xương sọ chẩm bên trái, xuất huyết nội sọ;

- Xây sát da vùng hạ vị, vùng lưng trái, hai tay và hai chân.

2. Nguyên nhân chết:

Chấn thương sọ não, nứt xương sọ chẩm bên trái, xuất huyết nội sọ.

3. Kết luận khác: Nồng độ cồn (Ethanol) trong máu của Võ Quốc D là 142,24mg/100ml.

Vật chứng thu giữ và kết quả xử lý:

- Sau khi tạm giữ xe ô tô 86B-009...; xe mô tô 86B3-445…. cùng các giấy tờ có liên quan, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Hàm Thuận Bắc đã ra Quyết định xử lý vật chứng trả lại xe ô tô 86B-009... cùng giấy tờ liên quan cho ông Mai Thanh H đại diện theo ủy quyền của Công ty Cổ phần Thương mại - dịch vụ - du lịch - vận tải MN và trả lại xe mô tô 86B3-445… cho bà Võ Thị Thúy N đại diện gia đình nạn nhân Võ Quốc D.

- 01 giấy giấy phép lái xe hạng E, do Sở giao thông vận tải tỉnh Bình Thuận cấp ngày 18/7/2018 cho Nguyễn Quốc T có giá trị đến ngày 18/7/2023 được chuyển cùng hồ sơ vụ án.

Về dân sự: Sau khi xảy ra tai nạn, ông Mai Thanh H đại diện chủ xe ô tô 86B-009... và Nguyễn Quốc T đã thỏa thuận bồi thường cho gia đình nạn nhân tổng số tiền 200.000.000đồng (trong đó có 10.000.000đồng của Nguyễn Quốc T). Bà Võ Thị Thúy N là đại diện ủy quyền của gia đình bị hại đã có đơn xin bãi nại cho Nguyễn Quốc T và không có yêu cầu bồi thường gì thêm.

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số 24/2021/HS-ST ngày 03 tháng 3 năm 2021 của Tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc đã quyết định:

Căn cứ vào: Điểm a khoản 1 Điều 260; Điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; khoản 1 Điều 54 Bộ luật hình sự;

Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Quốc T phạm tội *"Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ"*.

Xử phạt: Nguyễn Quốc T 09 *(chín)* tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày chấp hành án.

Ngoài ra, bản án sơ thẩm còn tuyên xử lý vật chứng, án phí và quyền kháng cáo theo luật định.

Ngày 15 tháng 3 năm 2021, bị cáo kháng cáo xin được hưởng án treo.

Tại phiên tòa phúc thẩm:

- Bị cáo giữ nguyên kháng cáo, xin Hội đồng xét xử cho bị cáo được hưởng án treo, vì hoàn cảnh gia đình bị cáo khó khăn, con trai lớn của bị cáo là quân nhân xuất ngũ, bị tai nạn giao thông chấn thương sọ não, hiện bị cáo là lao động chính và là trụ cột của gia đình.

- Vào ngày 31/5/2021, chị Võ Thị Thúy N là người đại diện hợp pháp của bị hại có lời khai đề nghị Tòa án cấp phúc thẩm xét xử vắng mặt người đại diện hợp pháp của bị hại và xin cho bị cáo được hưởng án treo.

- Ý kiến của Kiểm sát viên: Tòa án cấp sơ thẩm đã xem xét, đánh giá đầy đủ các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ và nhân thân của bị cáo để xử phạt bị cáo 09 tháng tù về tội *"Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ"* theo điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự là thỏa đáng, phù hợp với tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo. Tuy nhiên, sau khi xét xử sơ thẩm, bị cáo xuất trình tài liệu mới có xác nhận của chính quyền địa phương về hoàn cảnh gia đình của bị cáo khó khăn, con còn nhỏ, vợ hiện không có việc làm ổn định,

con lớn là quân nhân xuất ngũ, bị tai nạn giao thông chấn thương sọ não hiện tinh thần không ổn định. Do đó, đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm b khoản 1 Điều 355 và điểm e khoản 1 Điều 357 Bộ luật tố tụng hình sự, chấp nhận kháng cáo của bị cáo, sửa Bản án hình sự sơ thẩm số 24/2021/HS-ST ngày 03 tháng 3 năm 2021 của Tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc, áp dụng thêm Điều 65 Bộ luật hình sự, giữ nguyên mức hình phạt 09 tháng tù, nhưng cho bị cáo được hưởng án treo, thời gian thửa thách theo quy định của pháp luật.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo Nguyễn Quốc T khai nhận hành vi phạm tội phù hợp với lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa sơ thẩm, phù hợp với các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án, đủ cơ sở để kết luận:

[1.1] Khoảng 21 giờ 00 phút ngày 04/9/2020, bị cáo Nguyễn Quốc T (có giấy phép lái xe hạng E do Sở Giao thông vận tải tỉnh Bình Thuận cấp ngày 18/7/2018, có giá trị đến ngày 18/7/2023) điều khiển xe ô tô biển số 86B-009... của Công ty Cổ phần Thương mại - Dịch vụ - Du lịch - Vận tải MN, chở khách từ thị trấn Liên Hương, huyện Tuy Phong, tỉnh Bình Thuận vào Thành phố Hồ Chí Minh. Đến khoảng 22 giờ 35 phút cùng ngày, khi đến đoạn km 1676+500 QL1A thuộc thôn Liêm Thái, xã Hồng Liêm, huyện Hàm Thuận Bắc, đây là đoạn đường có biển báo hiệu nguy hiểm "giao nhau với đường không ưu tiên" và "người đi bộ qua đường", bị cáo cho xe chạy ở làn đường giữa. Cùng lúc, phía trước ngược chiều với xe ô tô do bị cáo điều khiển có xe ô tô ngược chiều chạy tới, ánh đèn xe làm bị cáo chói mắt nhưng bị cáo không giảm tốc độ mà vẫn điều khiển xe chạy với tốc độ khoảng 70 – 80 km/h. Cùng lúc này, phía trước cùng chiều với xe ô tô do bị cáo điều khiển có ông Võ Quốc D đang dắt bộ xe mô tô biển số 86B3-445…. qua đường theo hướng từ trái qua phải theo chiều đi của bị cáo. Do không giảm tốc độ khi tầm nhìn bị hạn chế, nên khi cách ông D khoảng 7-8m, bị cáo mới phát hiện thấy, bị cáo vừa giảm ga, đạp phanh và đánh tay lái sang bên trái để tránh nhưng do khoảng cách gần không xử lý kịp nên đã để phần đầu xe ô tô biển số 86B-009... phía bên phải tung vào đuôi xe mô tô biển số 86B3-445…. do ông Võ Quốc D đang dắt bộ qua đường làm cả xe mô tô và ông Võ Quốc Dg ngã văng xuống đường. Hậu quả làm ông Võ Quốc D bị tử vong.

[2.2] Hành vi nêu trên của bị cáo đã vi phạm quy định tại khoản 23 Điều 8 Luật giao thông đường bộ và khoảng 1 Điều 5 Thông tư số 31/2019/TT-BGTVT ngày 29/8/2019 của Bộ Giao thông vận tải, gây ra hậu quả làm chết 01 người, nên Tòa án cấp sơ thẩm xét xử và tuyên phạt bị cáo 09 tháng tù về tội *"Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ"* theo điểm a khoản 1 Điều 260; Điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; khoản 1 Điều 54 Bộ luật hình sự là

hoàn toàn đúng người, đúng tội, đúng pháp luật; Phù hợp với tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo.

[3] Xét kháng cáo xin được hưởng án treo của bị cáo, Hội đồng xét xử nhận thấy:

[3.1] Quá trình điều tra cũng như tại các phiên tòa sơ thẩm, phúc thẩm, bị cáo luôn thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; Mặc dù gia đình có hoàn cảnh kinh tế khó khăn nhưng đã tích cực bồi thường thiệt hại và tác động chủ xe bồi thường cho gia đình bị hại, gia đình bị hại có đơn bãi nại và xin cho bị cáo được hưởng án treo. Đây là các tình tiết giảm nhẹ được quy định tại các điểm b, s khoản 1, 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

[3.2] Ngoài ra, tại giai đoạn xét xử phúc thẩm, bị cáo xuất trình thêm tài liệu mới có xác nhận của chính quyền địa phương thể hiện con trai lớn của bị cáo là quân nhân xuất ngũ, bị tai nạn giao thông chấn thương sọ não, hiện tinh thần không ổn định; bị cáo là lao động chính trong gia đình, phải nuôi con nhỏ còn đang đi học, vợ hiện không có việc làm ổn định.

[3.3] Do đó, Hội đồng xét xử nhận thấy bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ như nêu trên, có nhân thân tốt và có nơi cư trú rõ ràng; bị cáo có khả năng tự cải tạo và việc cho bị cáo được hưởng án treo không gây nguy hiểm cho xã hội; đủ điều kiện áp dụng Điều 65 Bộ luật hình sự, nên chấp nhận kháng cáo của bị cáo, cho bị cáo được hưởng án treo, tạo điều kiện cho bị cáo lao động để đảm bảo cuộc sống gia đình, như ý kiến đề nghị của Kiểm sát viên là phù hợp. Điều này cũng hoàn toàn phù hợp với hướng dẫn tại Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao.

[4] Về án phí phúc thẩm: Do kháng cáo được chấp nhận nên bị cáo không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm theo quy định tại điểm h khoản 2 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

[5] Các phần khác của bản án sơ thẩm không bị kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào: điểm b khoản 1 Điều 355 và điểm e khoản 1 Điều 357 Bộ luật tố tụng hình sự; điểm h khoản 2 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội;

1. Chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nguyễn Quốc T về việc xin được hưởng án treo; Sửa Bản án hình sự sơ thẩm số 24/2021/HS-ST ngày 03 tháng 3 năm 2021 của Tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc.

Áp dụng: Điểm a khoản 1 Điều 260; Điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; khoản 1 Điều 54; Điều 65 Bộ luật hình sự;

Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Quốc T phạm tội *"Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ"*.

Xử phạt: Bị cáo Nguyễn Quốc T 09 *(chín)* tháng tù, nhưng cho bị cáo được hưởng án treo. Thời gian thử thách 18 (mười tám) tháng kể từ ngày tuyên án phúc thẩm 17/6/2021.

Giao bị cáo Nguyễn Quốc T cho Ủy ban nhân dân thị trấn Chợ Lầu, huyện Bắc Bình, tỉnh Bình Thuận là nơi bị cáo đang cư trú để giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Về án phí phúc thẩm: Bị cáo Nguyễn Quốc T không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

3. Các quyết định khác của Bản án hình sự sơ thẩm số 24/2021/HS-ST ngày 03 tháng 3 năm 2021 của Tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc không bị kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

4. Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

***Nơi nhận*:**
- VKSND tỉnh Bình Thuận;
- VKS, CA, TA, THA huyện H.T.Bắc;
- Sở Tư pháp tỉnh Bình Thuận;
- Những người tham gia tố tụng;
- PV06 - Công an tỉnh Bình Thuận;
- Lưu: Hồ sơ, Tổ HCTP, Tòa hình sự.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Hồng Thái